

## ZATTA AND BAR TRENCH COLLABORATION

---

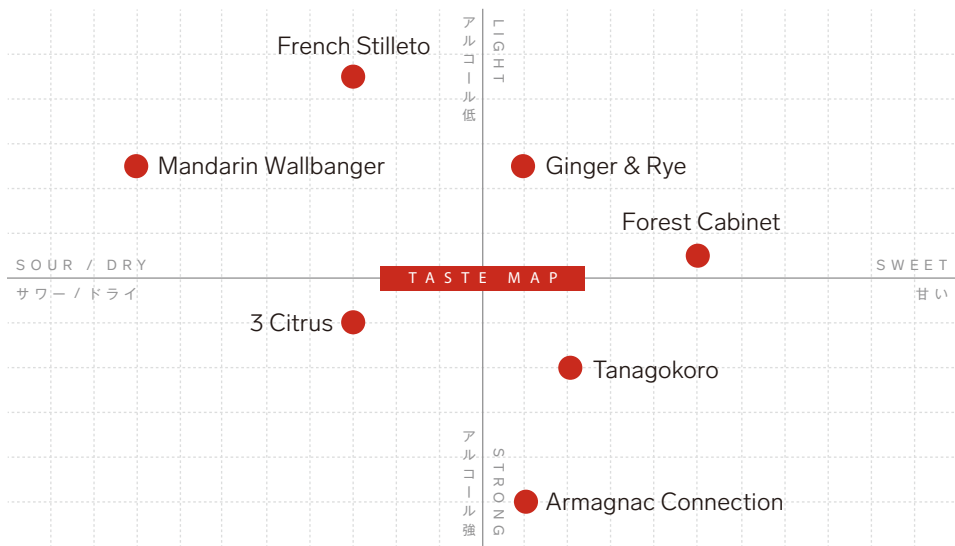


ZATTA has established a collaboration with Bar Trench in Tokyo, which awarded a place in the "Asia's 50 Best Bars" list for 7 years in a row 2016-2022.

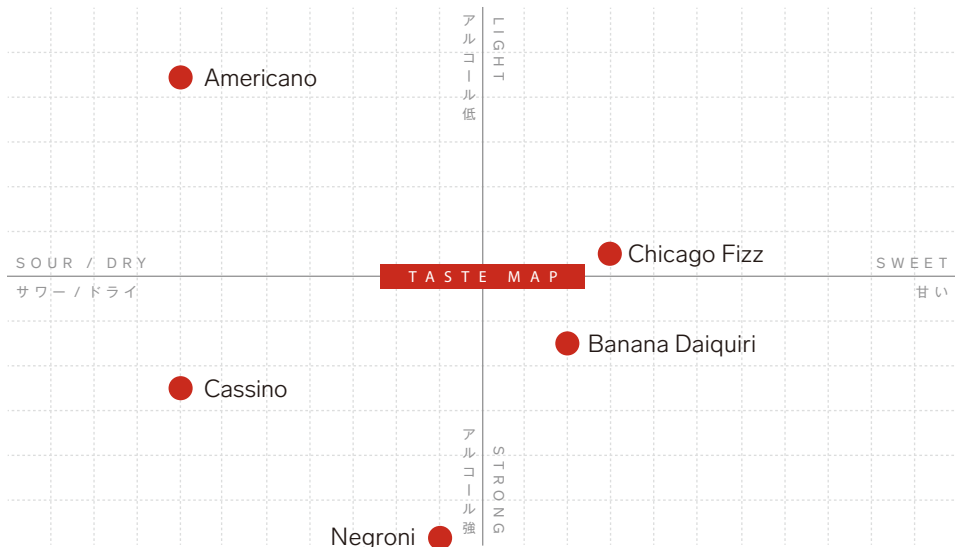
Trench Bar is known for blending and revamping classic cocktails for the modern palate using local and trendy spirits and ingredients. The inspiration behind ZATTA cocktails is a blend of the contemporary and the sophisticated- the old and the new- the local and the international. Enjoy original creations using local citrus, 100 year old classic cocktail recipes enhanced with Hiroshima craft spirits, and cocktails incorporating long established sakes selected from local breweries. A tasting matrix was designed to assist you in your taste preferences, and our bartenders are available to elaborate on your choices.

アジアベスト50バーに2022年まで7年連続でランクインしたバートレンチは  
地元産の材料や最新のスピリッツを用いて  
現代のお客様の嗜好に合うよう再構築した  
クラシックカクテルを提供していることで知られています。  
今回トレンチの監修するZATTAのカクテルメニューでは  
現代的なものや古くからのもの、ローカルなものやグローバルなものといった  
両極を併存させることをコンセプトとしています。  
モダンな広島産のクラフトジンを使った100年の歴史がある  
クラシックカクテルや、地元産の柑橘類を使った新しいクリエイションなど、  
テイスティングマトリックスを使って、お好みのテイストに沿った、  
新たな体験をお楽しみください。

## ZATTA SIGNATURE COCKTAILS



## ZATTA CLASSIC COCKTAILS



# ZATTA SIGNATURE COCKTAILS

## Mandarin Wallbanger

マンダリン ウォールバンガー

¥1,850

A twist on the classic Harvey Wallbanger, in our Mandarin Wallbanger, the typical vanilla essence is here expressed utilizing the rich depth of Armagnac.

定番のハーベイ・ウォールバンガーをアレンジしたこのカクテルは、  
バニラエッセンスが引き立てるアルマニャックの豊かな深みが表現されています。  
マンダリンリキュールとフレッシュオレンジジュースの柑橘系の甘味が加わった、最初の一杯に最適なドリンクです。

## Ginger & Rye

ジンジャーアンドライ

¥1,950

If you like house-crafted ginger ale, but prefer an alcoholic version- this is the drink for you.

The Old Overholt Rye 4 years provides an extremely balanced concoction which complements the ginger cordial, and sits well on the tongue.

自家製ジンジャーエールがお好みで、アルコールが飲みたい方にぴったりのカクテル。  
オールド・オーバーホルト・ライ4年は非常にバランスのとれた味わいで、ジンジャーコーディアルと見事に調和した  
素晴らしい舌触りがお楽しみいただけます。風味の強い料理との相性が抜群です。

## 3 Citrus

3シトラス

¥1,950

Hiroshima's local gin Sakurao matches well with grapefruit, bergamot and lemon.

A delicate and aromatic cocktail good for starting the night.

広島の地元のジン桜尾は、グレープフルーツ、ベルガモット、レモンとよく合います。夜の始まりにぴったりな 繊細なアロマカクテル。  
柑橘の香る広島クラフトジンを使用し、熟した柑橘系果実のフレッシュな味わいと、  
ほのかな苦み、フローラルなスパイス香とのバランスが取れたカクテルです。

## Forest Cabinet

フォレストキャビネット

¥2,000

Crafted with Singleton 12, from the oldest brewery in Speyside, this slightly smoky and sweet cocktail has hints of woodiness, like an old antique cabinet. To be enjoyed slowly as if you were in a log cabin out in the sticks, with nothing better to do than sip and reflect.

スペインサイド最古の醸造所で造られたシングルトン12年を使用したこのカクテルは、ほのかにスモーキーで甘く、  
古いアンティークキャビネットのようなウッディな香りが魅力。  
まるでのどかな田舎のログハウスで物思いに耽りながらグラスを傾けるように、ゆったりとした楽しみ方を味わえるカクテルです。

## Tanagokoro

掌

¥1,900

"Tanagokoro" is a conceptual cocktail meaning to grasp success.

Success is complicated- there is the bitterness of failing, perseverance and improvement with time, and the sweetness of success. All elements are in this cocktail, which has a complex herbal nose complimented by the gentle sweetness of peaches.

It was award winning at the Hilton Japan, Korea, and Micronesia FB Masters competition in 2024- crafted by our mixologist Shoma.

"掌"とは、成功をつかむという意味のコンセプトアル・カクテルです。成功とは複雑なもので、失敗の苦味、長い忍耐を経ての成長、そして成功の嬉しさがあり、複雑なハーブの香りと桃の優しい甘さが引き立つこのカクテルには、  
失敗の苦味、成功の甘味、すべての要素が詰まっています。ヒルトン広島のバーテンダー、中川翔馬が考案し、  
ヒルトンの料飲コンテスト「F&Bマスターズ 2024」日本・韓国・ミクロネシア地区決勝大会にて受賞しました。

## Armagnac Connection

アルマニャック・コネクション

¥1,850

This twist on the "French Connection" cocktail replaces cognac with Armagnac. While most people have heard of Armagnac, most bars don't stock it. Armagnac has re-emerged as a connoisseur's drink and sits thicker and richer on the palate than other brandies. The fullness of the brandy is complemented by amaretto releasing a pleasant nuttiness and complexity to the strongest cocktail in our list.

「フレンチ・コネクション」というカクテルのレシピをコニャックからアルマニャックに変えて作ったカクテル。  
アルマニャックという名前はよく知られていますが、ほとんどのバーには常備されていません。アルマニャックは愛好家の  
飲み物として再度注目され、他のブランデーよりも濃厚でリッチな味わいのブランデーです。ブランデーの芳醇さを  
心地よいナッツの風味と複雑さを持つアマレットが引き立てる、私たちのドリンクリストの中でも最も力強いカクテルです。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\*表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\*アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

# ZATTA CLASSIC COCKTAILS

## Americano

アメリカーノ

¥1,750

A timeless Italian aperitif- theAmericano is the epitome of sophistication. Its low alcohol content makes it an ideal choice for a leisurely afternoon or when you need to take it easy on the booze. Light, bittersweet, and sparkling- first served in Gaspere Campari's bar in Milan 150 years ago.

時代を超えたイタリアの食前酒、アメリカーノは洗練された逸品です。アルコール度数が低く、ゆったりとした午後のひとときや、お酒を控えめに楽しみたいときに最適。軽やかでほろ苦いこのスパークリングカクテルは、ガスパーレ・カンパリが経営するミラノのバーで150年前に初めて提供されました。

## Paper Plane

ペーパープレーン

¥1,750

A bright colored and well-balanced apertivo- chaotic but structured. It has been a staple in trendy cocktail bars across the world since it's release in 2008, due to it's herby, but fruity nature. Equal parts Bulleit Bourbon, Amaro Nonino, Aperol and Hiroshima Lemon Juice.

この色鮮やかでバランスの取れた食前酒は、様々なものを使用しているが、とても構造的なカクテルです。2008年の発売以来、世界中のトレンド的なカクテル・バーの定番となっています。ブレット・バーボン、アマーロ・ノニーノ、アペロール、広島産レモン果汁を同等量使用して作られています。

## Banana Daiquiri

バナナダイキリ

¥1,850

Indulge in the comfy embrace of our Banana Daiquiri, a modern twist on a classic cocktail, crafted for the discerning palate. This sophisticated libation features the 23 year Ron Zacapa Rum complemented by the velvety notes Tempus Fugit Creme de Banana, harmonized with a splash of fresh lime to awaken the hidden flavors.

クラシックカクテルをモダンにアレンジしたバナナダイキリは、心地よい抱擁力を楽しめる美食家向けのカクテルです。この洗練されたカクテルはロン・サカパ・ラム23年を使用し、ベルペットののような香りを持つテンパス・フュージット・クレーム・ド・バナナで引き立て、爽やかなライムの香りと調和し、隠れた風味を呼び覚まします。

## Chicago Fizz

シカゴフィズ

¥1,850

A classic cocktail that embodies the spirit of the Windy City- pre-prohibition period. Complex and intriguing, this drink combines the rich and fruity notes of ruby port with the smooth finesse of dark plantation rum from Barbados. A perfectly balanced cocktail, perfect for sipping on its own.

禁酒法時代以前の風の街・シカゴのスピリットを体現する、味わい深く魅惑的なクラシックカクテル。ルビーポートの芳醇でフルーティーな風味とバルバドス産のダークプランテーションラムの滑らかな繊細さを組み合わせた一杯です。完璧なバランスで、そのまま飲むのにぴったり。

## Casino

カッシーノ

¥1,800

A suave blend of gin and maraschino liqueur, the Casino is a classic cocktail that exudes elegance. The crisp, refreshing drink balances the botanical notes of gin with the sweet, nutty flavors of maraschino and hints of citrus. Paired well with seafood.

ジンとマラスキーノ・リキュールをブレンドした上品なカクテルで、エレガントな雰囲気を出し定番の逸品。爽やかですっきりとした味わいで、ジンのボタニカルな香りとマラスキーノの甘くナッツのような風味、そしてほのかな柑橘類の香りをバランスよく調和させています。シーフードと相性の良い一杯です。

## Negroni

ネグローニ

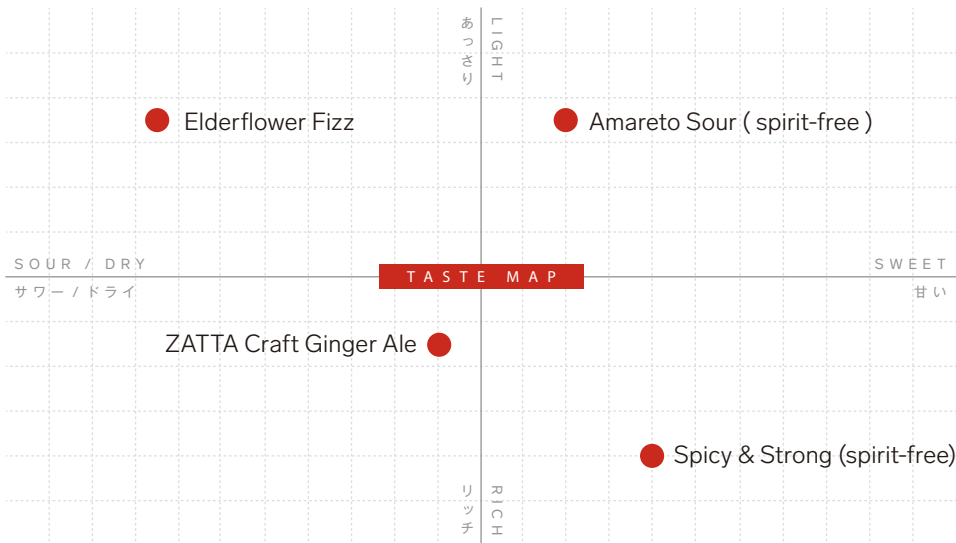
¥1,800

The legend from Florence Italy tells that Count Camillo Negroni asked his bartender Fosco Scarselli to strengthen his favorite cocktail, theAmericano, by replacing the soda water with gin. フィレンツェの老舗リストラテ「カソーニ」の常連客 カミーロ・ネグローニ伯爵が愛飲していたカクテルを強めにオーダーした、バーテンダー フォスコ・スカルセリ考案のカクテルです。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\*表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\*アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

# ZATTA NON-ALCOHOLIC COCKTAILS



## ZATTA Craft Ginger Ale

ZATTAクラフトジンジャーエール

¥1,200

Enjoy the refreshingly exotic drink, lovingly crafted with our very own ZATTA Ginger cordial. From freshly sliced ginger, cinnamon cassia, and many other spices, we slow boil them together with chilis to ensure the most authentic ginger ale you can get.

ZATTAジンジャーコーディアルで愛情込めて作られた、爽やかでエキゾチックなドリンクをお楽しみください。新鮮なスライスジンジャー、シナモンカッシヤ、その他多くのスパイスを唐辛子と一緒にじっくり煮込んだ、本格的なジンジャーエールです。

## Elderflower Fizz

エルダーフラワー・フィズ

¥1,400

A refreshing non-alcoholic cocktail with the refreshing scent of elderflower and the gentle sourness of grape vinegar. It's floral with with fruity acidity, but balanced with subtle spices. A great first drink of the night.

エルダーフラワーの爽やかな香りにグレープビネガーの優しい酸味がアクセントとなる、爽やかなノンアルコールカクテル。フローラルでフルーティーな酸味がありながら、ほのかなスパイスでバランスが取れています。 最初の一杯にいかがでしょうか。

## Amareto Sour (Spirit-free)

アマレットサワー (ノンアルコール)

¥1,350

This light and slightly sweet cocktail is a hit with the ladies, with notes of nuttiness which complement the orange. Perfect for drinking anytime, and a great complement for the ZATTA Bites.

軽くてほんのり甘い、女性に人気のカクテルをノンアルコールでご用意しました。ナッツの香りがオレンジの風味を引き立てます。いつでも気軽に飲めて、ZATTAのおつまみとの相性も抜群。

## Spicy & Strong (Spirit-free)

スパイシーアンドストロング (ノンアルコール)

¥1,450

Using our well-loved house-made blueberry cordial, this mocktail is silky, rich, and generous. Crafted with a spicy dry ginger beer, you have an incredibly well-balanced dessert-style cocktail. This is a great compliment complement to the cheese selection.

人気の自家製ブルーベリーコーディアルをスパイシーなドライジンジャービールで仕上げた、絶妙なバランスが楽しめるデザートスタイルのカクテル。シルキーでリッチかつ贅沢な味わいです。チーズとの素晴らしい相性を是非お試しください。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\*表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\*アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

## BUBBLES

---

Veuve Clicquot - France

ヴーヴ クリコ フランス

Glass ¥3,700 / Bottle ¥25,000

Scanavino Moscato Spumante - Italy

スカーナヴィーノ モスカート スプマンテ イタリア

Glass ¥1,200 / Bottle ¥6,500

Duc De Montagne Rose-Belgium (Non-Alcohol 0%)

デュック デュ モンターニュ ロゼ ベルギー (ノンアルコール)

Glass ¥1,200 / Bottle ¥6,500

Dom Pérignon - France

ドン ペリニヨン フランス

Bottle ¥70,000

Plénitude 2-Dom Pérignon-France

プラニチュード 2- ドン ペリニヨン フランス

Bottle ¥150,000

Möet & Chandon-France

モエ & シャンドン フランス

Bottle ¥17,000

## RED WINES

---

Conundrum, Napa Valley - California

コナンドラム ナバヴァレー カリフォルニア アメリカ

Glass ¥2,500 / Bottle ¥14,000

Castell Del Remei, Tempranillo - Spain

カステル デル レメイ テンブラニーリョ スペイン

Glass ¥1,500 / Bottle ¥8,500

Villa Antinori Rosso, Super Tuscan - Italy

ヴィラ アンティノリ ロッソ - イタリア

Glass ¥1,900 / Bottle ¥11,000

## WHITE WINES

---

Pluma Vinho Verde - Portugal

ブルマ ヴィーノ ヴォルデ ポルトガル

Glass ¥1,300 / Bottle ¥7,500

La Crema Chardonnay - California

ラ クレマ シャルドネ カリフォルニア

Glass ¥2,400 / Bottle ¥13,500

Gaston Bordeaux Grande Reserve Sauvignon Blanc - France

ガストン ボルドー グランド レセルヴ フランス

Glass ¥1,700 / Bottle ¥9,000

Ask for our master wine list for the full wine selection

その他の種類のワインもご用意ございます。スタッフまでお気軽にお問合せ下さい。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\* 表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\* アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

## DRAFT BEER

### Miyajima Pale Ale

宮島ペールエール

360ml ¥1,700 / 425ml ¥2,000

Local beer brewed on the sacred island of Miyajima  
宮島で醸造した広島ローカルのビール。

### Draft Asahi Super Dry

アサヒスーパードライ

360ml ¥1,200 / 425ml ¥1,350

### Draft Sapporo Yebisu

エビス生ビール

360ml ¥1,400 / 425ml ¥1,600

## BOTTLE AND CRAFT BEER

### Asahi Super Dry

アサヒスーパードライ

### Kirin Lager

キリンラガー

¥1,200

### Sapporo Black Label

サッポロ黒ラベル

### Corona

コロナ

¥1,400

### Guinness

ギネス

### Hiroshima Hinode Lager

広島日の出ラガー

### Hiroshima IPA

広島IPA

¥1,800

### Miyajima Weizen

宮島ヴァイツェン

### Asahi Zero

アサヒゼロ

¥1,000

## HIROSHIMA LOCAL SAKE

### Hakubotan Hiroshima Hattan Junmai Daiginjo Genshu

白牡丹 広島八反 純米大吟醸 原酒

Fresh, rich, fruity

リッチでフルーティー

180ml ¥2,500

### Kamotsuru Gold Label Daiginjo

賀茂鶴 ゴールド 大吟醸

Semi sweet, complex, long aftertaste

複雑で余韻が長くやや辛口

180ml ¥2,900

### Kirei Sou Daiginjo

亀齢 創 大吟醸

Dry, sharp, clean finish

シャープな酸とキレの良いフィニッシュ

180ml ¥3,500

### Hiroshima Tasting Set 3 above (60ml each)

広島産日本酒 3 種のみ比べセット

¥3,000

### Dassai Junmai Daiginjo Migaki Niwarisannbu – Yamaguchi

獺祭 純米大吟醸 磨き二割三分 山口

Fresh, fruity, juicy

華やか、フルーティー、ジューシー

180ml ¥6,000

Ask to see our sake list from "Sensui"

その他の種類の日本酒もご用意ございます。スタッフまでお気軽にお問合せ下さい。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\*表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\*アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

Plum Sake – rock/soda/water  
梅酒 (ロック / ソーダ / 水割り)

Hakubotan Daiginjo Plum Wine Hybrid  
白牡丹 大吟醸漬込 梅酒  
Sweet, finessed, light finish  
甘口、洗練、軽いフィニッシュ  
¥1,300

## WHISKEY TASTING SETS

Whiskey Tasting Sets - 3 kinds each  
ウイスキー 3 種飲み比べ

Hiroshima Local Whiskey Tasting Set  
広島ウイスキー 3 種飲み比べ

Sakurao Hilton Cask + Sakurao Sherry Cask + Togouchi Blended  
桜尾ヒルトンカスク + 桜尾シェリーカスク + 戸河内ブレンディッド  
30ml each ¥9,000

NIKKA Whiskey Tasting Set  
ニッカウイスキー 3 種飲み比べ

Taketsuru Pure Malt + Single Malt Yoichi + Single Malt Miyagikyo  
竹鶴ピュアマルト + 余市シングルモルト + 宮城峡  
30ml each ¥7,000

Japanese Premium Whiskey Tasting Set  
ジャパニーズウイスキー 3 種飲み比べ

Yamazaki 12 + Hakushu 12 + Hibiki Blender's Choice  
山崎 12 年 + 白州 12 年 + 響ブレンダーズチョイス  
30ml each ¥13,000

## SCOTCH WHISKEY

Scotland Single Malt

Glenmorangie Signet  
グレンモーレンジ - シグネット  
30ml ¥5,200 / 45ml ¥7,300

Macallan 18  
マッカラン 18 年  
30ml ¥13,000 / 45ml ¥19,000

Macallan 25  
マッカラン 25 年  
30ml ¥50,000 / 45ml ¥75,000

Scotland Blend

Ballantine's 17  
バラントイン 17 年  
30ml ¥3,500 / 45ml ¥4,900

Johnnie Walker Blue Label  
ジョニーウォーカー ブルーラベル  
30ml ¥5,200 / 45ml ¥7,300

Chivas Regal 25  
シーバスリーガル 25 年  
30ml ¥5,000 / 45ml ¥7,000

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\* 表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\* アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。



## JAPANESE WHISKEY

---

Yamazaki 12 Japanese Single Malt

山崎 12 年

30ml ¥5,000 / 45ml ¥7,200

Yamazaki 18 Japanese Single Malt

山崎 18 年

30ml ¥13,000 / 45ml ¥19,000

Hakushu 12 Japanese Single Malt

白州 12 年

30ml ¥5,000 / 45ml ¥7,200

Hakushu 18 Japanese Single Malt

白州 18 年

30ml ¥13,000 / 45ml ¥19,000

Hibiki Blender's Choice Japanese Blend

響ブレンドーズチョイス

30ml ¥5,000 / 45ml ¥7,200

Hibiki 21 Japanese Blend

響 21 年

30ml ¥13,000 / 45ml ¥19,000

Taketsuru Pure Malt

竹鶴ピュアモルト

30ml ¥2,300 / 45ml ¥3,300

Hiroshima Local Whiskey

広島ローカルウイスキー

Sakurao - Hiroshima - Single Malt Hilton Barrel - Cask Strength

桜尾 - ヒルトン広島オリジナルボトル - カスクストレングス

30ml ¥2,700 / 45ml ¥3,800

Sakurao Sherry Cask

桜尾シェリーカスク

30ml ¥4,500 / 45ml ¥6,300

## OTHER WHISKEY

---

Blanton's- Single Barrel Bourbon

ブランドン

30ml ¥3,000 / 45ml ¥4,200

Blanton's Gold- Single Barrel Bourbon

ブランドン ゴールド

30ml ¥5,000 / 45ml ¥7,000

Whistle Pig10 - Small Batch Rye

ホイッスルピッグ 10 年

30ml ¥2,700 / 45ml ¥3,800

Whistle Pig12 - Small Batch Rye

ホイッスルピッグ 12 年

30ml ¥3,500 / 45ml ¥4,700

We have plenty of other spirits available.

Do not hesitate to ask our bartenders, they are here to make your night one to remember.

他にもたくさんのスピリッツをご用意しています。バーテンダーにご遠慮なくお尋ねください。

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\* 表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\* アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。



# ILLY COFFEE & LUXURY JING TEA

---

Americano, Espresso

アメリカーノ エスプレッソ

¥790

Latte, Cappuccino

ラテ、カプチーノ

¥890

White Tea - White Peony

ホワイトティー - ホワイト・ピオーネ

¥1,100

White Tea - Jasmine Silver Needle

ホワイトティー - ジャスミンシルバーニードル

¥1,150

Green Tea - Organic Jade Sword

グリーンティー - オーガニックジェイドソード

¥900

Oolong Tea - Phoenix Honey Orchid

ウーロン茶 - フェニックスハニーオーチャード

¥1,200

Puer Tea - Vintage Puerh Tea

プーアル茶 - ヴィンテージ プーアル茶

¥1,100

Black Tea - Darjeeling

紅茶 - ダージリン

¥900

Black Tea - Assam

紅茶 - アッサム

¥900

Flavor Black Teas - Earl Grey

フレーバーティー - アールグレイ

¥900

Flavor Black Tea - Lychee Red

フレーバーティー - ライチレッド

¥900

Flavor Black Tea - Chai

フレーバーティー - チャイ

¥900

Herb Tea - Blackcurrant and Hibiscus (no caffeine)

ハーブティー - ブラックカラント & ハイビスカス (ノンカフェイン)

¥1,000

Herb Tea - Chamomile (no caffeine)

ハーブティー - カモミール (ノンカフェイン)

¥900

Herb Tea - Rooibos (no caffeine)

ハーブティー - ルイボス (ノンカフェイン)

¥900

Herb Tea - Peppermint (no caffeine)

ハーブティー - ペパーミント (ノンカフェイン)

¥900

Herb Tea - Lemongrass & Ginger (no caffeine)

ハーブティー - レモングラス & ジンジャー (ノンカフェイン)

¥900

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\* 表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\* アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。

## SOFT DRINKS

---



Brown Sugar Royal Milk Tea  
黒糖ロイヤルミルクティー  
¥1,000



Homemade Ginger Latte  
自家製ジンジャーラテ  
¥1,000



Milky Cocoa Latte  
ミルクココアラテ  
¥1,000

\*All pricing inclusive of tax and service charge \*\*Please ask our staff if you have allergy concerns.

\*表記料金には税金とサービス料が含まれております \*\*アレルギーなどがございましたら事前にスタッフまでお知らせください。